

ورشة عمل إقليمية

تعزيز التعاون في مجال المياه العابرة للحدود في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا
التقدم والتحديات والفرص

3-4 آذار/مارس 2020، بيروت

مسودة برنامج

اليوم الأول – الثلاثاء 3 آذار/مارس 2020

التسجيل 9:00 – 8:30

الجلسة الافتتاحية 9:40 – 9:00

رئيس الجلسة السيد زياد خياط، مسؤول الشؤون الاقتصادية، التغير المناخي واستدامة الموارد الطبيعية، لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا (الاسكوا)

- السيدة أنثي براوما، نائب المنسق الإقليمي، الشراكة العالمية للمياه – البحر الأبيض المتوسط (GWP-Med)
- السيد بيتر كوفاكس، نائب رئيس مكتب اتفاقية المياه، وزارة الداخلية، المجر
- السيدة زلي مجدلاني، رئيسة مجموعة التغير المناخي واستدامة الموارد الطبيعية، الاسكوا

تعريف المشاركين

عرض أهداف ورشة العمل، رئيس الجلسة

12:30-9:40 الجلسة الأولى: التعاون في مجال المياه العابرة للحدود في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا: التقدم المحرز والتحديات

أهداف الجلسة:

- (1) تقديم لمحة موجزة محدّثة عن وضعية وحالة التعاون في مجال المياه العابرة للحدود في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا وتنفيذ الهدف 6 من أهداف التنمية المستدامة حول المياه وخصوصاً الغاية 6,5 حول تنفيذ إدارة متكاملة للموارد المائية (IWRM) على كافة المستويات؛
- (2) عرض وتسهيل الضوء على الممارسات الجيدة والدروس المستفادة من التعاون الناجح في إدارة المياه السطحية والجوفية العابرة للحدود في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا وأبعادها، وتسهيل الضوء على منافع وفوائد التعاون؛

رئيسة الجلسة: السيدة آنثي براوما، الشراكة العالمية للمياه – البحر الأبيض المتوسط (GWP-Med)

• 10:40—09:40

نظرة عامة على موارد المياه السطحية والجوفية العابرة للحدود في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، والتقدم المحرز في التعاون

- تسهيل الضوء على حالة ووضعية التعاون في مجال المياه العابرة للحدود لموارد المياه السطحية والجوفية في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا

السيد زياد خياط، مسؤول الشؤون الاقتصادية، لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا (الاسكوا)

- التقدم المحرز في الإدارة المتكاملة للموارد المائية (IWRM) وإدارة الموارد المائية العابرة للحدود في منطقة الشرق

الأوسط وشمال إفريقيا: خط الأساس الإقليمي للمؤشرين 6,5,1 و 6,5,2 الخاصين بهدف التنمية المستدامة

السيد غاريث جايمس لويد، نائبة المدير التنفيذي، شراكة برنامج الأمم المتحدة للبيئة – ومركز مؤسسة المياه والبيئة (UNEP-DHI)

السيدة شاننتال ديميليكامبس، مسؤولة الشؤون البيئية، لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية لأوروبا (UNECE)

السيد زياد خياط، مسؤول الشؤون الاقتصادية، لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا (الاسكوا)

- مداخلات الدول ونقاش

11:00-10:40 استراحة قهوة

• 12:30-11:00

كيف تستفيد الدول المُشاطئة من التعاون في مجال المياه العابرة للحدود؟

- مقدمة إلى منافع التعاون في مجال المياه العابرة للحدود

السيدة/ ديان غورير، أمانة اتفاقية المياه

- مراجعة أمثلة عن التعاون في مجال المياه العابرة للحدود: تشارك الخبرة والتجارب من منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، بالتركيز على (1) منافع وفوائد التعاون؛ (2) شروط التعاون الفعال ؛ (3) الاحتياجات التي سيتم تناولها ومعالجتها من أجل تحسين التعاون:

- التعاون في مجال المياه العابرة للحدود في حوض نهر العاصي
السيد جهاد كنعان، مدير المياه والسدود الدولية، وزارة الموارد المائية، سوريا
- التعاون الثنائي والإقليمي في حوض النيل
السيدة تهاني سليط، رئيسة الإدارة المركزية للتعاون الخارجي، قطاع مياه النيل، وزارة الموارد المائية والري، مصر
- التعاون من أجل إدارة واستغلال والانتفاع من موارد المياه الجوفية في طبقة الساق/الديسي بين الأردن والمملكة العربية السعودية
السيد عادل العبيات، مدير السياسات والتخطيط الاستراتيجي، وزارة المياه والري، الأردن

● 13:00-12:30

ما هي التحديات القائمة والمستمرة والناشئة في المنطقة وكيف يمكن التغلب عليها؟

نقاش تفاعلي مُدار

صورة عائلة

14:15-13:00 استراحة غداء

15:30-14:15 الجلسة 2: تبادل بيانات ومعلومات من أجل إدارة فعّالة للمياه العابرة للحدود

هدف الجلسة:

(1) تطوير نهج وطرق جيدة استراتيجياً لتبادل البيانات والمعلومات وكذلك لمراقبة ورصد الأحواض العابرة للحدود على أساس إدارة مسائل المياه قيد البحث.

رئيس الجلسة: السيد يونس طويطحه، خبير فني في البنية التحتية، اتحاد المغرب العربي (UMA)

● كيف نتناول ونعالج تبادل البيانات والمعلومات، مراقبة وتقييم الأحواض العابرة للحدود؟

- أساليب وطرق مراقبة وتقييم المياه العابرة للحدود

السيد جوس تميمان، أطر المياه، هولندا

- تبادل البيانات والمعلومات في نظام طبقات المياه الجوفية لشمال الصحراء الغربية (NWSAS)
السيدة حياة بن منصور، مديرة المياه السطحية، الإدارة العامة للموارد المائية، وزارة الزراعة، الموارد المائية وصيد الأسماك، تونس

- التكنولوجيات الكاسحة لإدارة موارد مائية متطورة
السيدة أمل طالب، الإدارة الرئيسية للموارد المائية، وحدة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، الممارسة العالمية للمياه، البنك الدولي

- تبادل البيانات والمعلومات من أجل التعاون في مجال المياه العابرة للحدود في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا
مناقشة جماعية يقدمها السيد/ جوس تميزمان

16:00-15:30 استراحة قهوة

17:30-16:00 الجلسة 3: إدارة ندرة المياه - المياه والتكيف مع التغير المناخي

هدف الجلسة:

(1) تشارك الخبرات والتجارب حول كيفية تحسين وتطوير إدارة المياه من أجل زيادة القدرة على مواجهة آثار التغير المناخي، التغلب على ندرة المياه، وبالتحديد من خلال التعاون

رئيس الجلسة: السيد مفلح العلاوين، مستشار التعاون المائي الإقليمي، السلام الأزرق للشرق الأوسط، الوكالة السويسرية للتنمية والتعاون (SDC)

- توقعات إقليمية: كيف سيؤثر التغير المناخي على الموارد المائية العابرة للحدود
- أهم ما ورد في المبادرة الإقليمية لتقييم آثار التغير المناخي على الموارد المائية، ومواطن الضعف الاجتماعية-الاقتصادية في المنطقة العربية (RICCAR)
السيدة كارول شوشاني شرفان، رئيسة قسم الموارد المائية، التغير المناخي واستدامة الموارد الطبيعية، لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا (الاسكوا)
- حلقة نقاش: المياه والتكيف مع التغير المناخي في الأحواض العابرة للحدود - ممارسات جيدة ودروس مستفادة من منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا وما بعدها
- دراسة حالة المبادرة الإقليمية لتقييم آثار التغير المناخي على الموارد المائية ومواطن الضعف الاجتماعية-الاقتصادية في المنطقة العربية (RICCAR) من حوض نهر مجردة
السيدة مارلين توماسكيوكيز، مستشارة إقليمية لنظام المعلومات الجغرافية (GIS) لتحليل التغير المناخي، لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا (الاسكوا)

- دراسة حالة من برنامج المياه والمناخ والتنمية (WACDEP)
السيدة آنثي براوما، الشراكة العالمية للمياه - البحر الأبيض المتوسط (GWP-Med)

- التكيف مع التغير المناخي في الأحواض العابرة للحدود بموجب اتفاقية المياه
السيد جوس تميزمان، أطر المياه، هولندا و السيدة/ ديان غورير، أمانة اتفاقية المياه

• كيف يمكن أن يُستخدم التكيف مع التغير المناخي كمحفّز للتعاون في الأحواض العابرة للحدود؟
نقاش عام

المساء: عشاء مقدم لجميع الضيوف (سيتم الإعلان عن اسم المطعم)

اليوم الثاني - الأربعاء 4 آذار/مارس 2020

9:00 - 12:00 الجلسة 4: دور قانون المياه الدولي في دعم التعاون في مجال المياه العابرة للحدود

أهداف الجلسة:

- (1) فهم كيف يمكن لقانون المياه الدولي واتفاقية المياه على وجه التحديد أن يُسهمان في تقوية وتعزيز التعاون في مجال المياه العابرة للحدود في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا؛
- (2) مراجعة مصلحة الدول في المنطقة بالانضمام للاتفاقية والتقدم المحرز حتى الآن.

• 9:50-9:00

اتفاقية المياه: فرصة لمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا؟

رئيس الجلسة: السيد حسين العاطفي، مجلس المياه العربي

- قانون المياه الدولي كأداة لتقوية وتعزيز التعاون - التركيز على اتفاقية المياه: فرصة لمنطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا؟

السيدة ديان غورير، أمانة اتفاقية المياه

- منافع وفوائد تنفيذ اتفاقية المياه: من منظور طرف السيد بيتر كوفاكس، نائب رئيس مكتب اتفاقية المياه

- الأسئلة المتكررة حول اتفاقية المياه

السيدة شانتال ديميليكامبس، أمانة اتفاقية المياه

• 10:35-9:50

الانضمام إلى وتنفيذ اتفاقية المياه: التقدم المحرز في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا

رئيس الجلسة: السيد بيتر كوفاكس، نائب رئيس مكتب اتفاقية المياه

حلقة نقاش مع ممثلي دول الشرق الأوسط وشمال إفريقيا المنخرطين في عملية الانضمام:

- السيد عادل العبيات، مدير السياسات والتخطيط الاستراتيجي، وزارة المياه والري، الأردن
- السيدة حياة بن منصور، وزارة الزراعة، الموارد المائية وصيد الأسماك، تونس أو السيد وسام المعتمري، نائب المدير لشراكات التنمية المستدامة، وزارة شؤون الخارجية، تونس
- معالي السفير حسن جنابي، سفير جمهورية العراق في انقرة تركيا

نقاش/ردود أفعال

فُرص تقوية وتعزيز التعاون في مجال المياه العابرة للحدود – أفكار وملاحظات حول دور قانون المياه الدولي

رئيس الجلسة: السيد بيتر كوفاكس، نائب رئيس مكتب اتفاقية المياه

حلقة نقاش مع خبراء:

- السيد عماد عدلي، منسق عام، الشبكة العربية للبيئة والتنمية (RAED)
- السيد محمد أبو سته، نائب رئيس دائرة البرلمانيين المتوسطيين للتنمية المستدامة (COMPSUD)
- السيد شداد العتيلي، مستشار، دائرة المفاوضات، وزير المياه السابق ورئيس سلطة المياه الفلسطينية، دولة فلسطين
- السيد حسن الجنابي، سفير العراق لدى تركيا، وزير سابق للموارد المائية للعراق

نقاش/ردود أفعال

16:15-12:15 الجلسة 5: أدوات وطرق لتحسين التعاون في مجال المياه العابرة للحدود في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا (جزء 1 و جزء 2)

جزء 1 13:15-12:15

الممارسات الجيدة لتخصيص المياه في الأحواض العابرة للحدود

أهداف الجزء 1:

- 1) مناقشة الطرق والمنهجيات القائمة بخصوص توزيع المياه في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا؛
- 2) استخلاص الدروس المستفادة من الترتيبات المستدامة والمنصفة لتوزيع المياه العابرة للحدود

رئيس الجلسة: السيد ماجد إبراهيم، مركز البيئة والتنمية للمنطقة العربية وأوروبا (CEDARE)

- توزيع المياه في سياق عابر للحدود: جمع خبرات وتجارب جميع أرجاء العالم لعمل دليل وكتيب إرشادي عالمي السيد بيتر كوفاكس، رئيس مجموعة خبراء توزيع المياه وفق اتفاقية المياه، وزارة الداخلية، المجر
- نقاش تفاعلي في مجموعات حول تجارب توزيع المياه في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا
- تركز المجموعات على: (1) الحد من الانسحابات؛ (2) التخزين الأمثل للمياه (من الوطني للعايير للحدود)؛ (3) المياه الجوفية؛ (4) إطار عمل مؤسسي
- الخطوات القادمة ودعوة لتقديم إسهامات السيد بيتر كوفاكس وأمانة اتفاقية المياه

نهج الصلة والعلاقة بين المياه والطاقة والبيئة

هدف الجزء 2:

1) مناقشة كيفية التفاعل والاشتراك بشكل فعال مع قطاعات اقتصادية تستخدم المياه والتأثير على الموارد المائية بتطبيق نهج "صلة وعلاقة" فيما بين القطاعات

رئيس الجلسة: السيد المعتز عبادي، مدير إداري، الاتحاد من أجل المتوسط (UfM)

- مقدمة عن نهج الصلة والعلاقة ومنافعه على التعاون في مجال المياه العابرة للحدود، نتائج وردت في اجتماع الطاولة المستديرة الأول حول الصلة والعلاقة في الشرق الأوسط وشمال إفريقيا
السيدة أنثي براوما، الشراكة العالمية للمياه - البحر الأبيض المتوسط (GWP-Med)
- تجربة تشارك طرق ومناهج تطبيق الصلة والعلاقة في الأحواض العابرة للحدود من المنطقة وخارجها
 - o برنامج حوار الترابط - تعميم نهج الترابط في هيئة حوض النيل
السيدة نسرين اللحام، مستشارة، المؤسسة الألمانية للتعاون الدولي (GIZ)
 - o تقييم الصلة والعلاقة في حوض نظام طبقات المياه الجوفية لشمال الصحراء الغربية (NWSAS)
السيدة حياة بن منصور، مديرة المياه السطحية، الإدارة العامة للموارد المائية، وزارة الزراعة، الموارد المائية وصيد الأسماك، تونس
 - o تسهيل وتيسير التعاون والتخطيط المتكامل فيما بين القطاعات في الأحواض العابرة للحدود - آثار تقييمات الصلة والعلاقة في الأحواض العابرة للحدود
السيدة شاننتال ديميليكامبس، أمانة اتفاقية المياه
- نقاش تفاعلي

16:30-16:15 الاستنتاجات والتوصيات والخطوات القادمة

- السيد زياد خياط، لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا (اسكوا)
- السيدة شاننتال ديميليكامبس، لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية لأوروبا (UNECE)
- السيدة أنثي براوما، الشراكة العالمية للمياه - البحر الأبيض المتوسط (GWP-Med)